



## Sicherheitshinweis

Die Informationen, die diese Anleitung enthält, sind vor dem Gebrauch des Produkts zu lesen. Lesen Sie auch alle anderen Sicherheitshinweise, die mit dem Produkt geliefert werden.

## Sicherheitshinweise:

- Die Installation und der Anschluss der Leuchte sollten durch qualifizierte Fachkräfte erfolgen.
- Verwenden Sie nicht die vom Anschluss der Leuchte, dem technischen Daten des Stromnetzes mit dem Daten übereinstimmende Art der Verkabelung steuern.
- Bei der Montage der Leuchte an Wand oder Decke ist auf eine sichere Befestigung (unter Berücksichtigung des Gewichts der Leuchte) zu achten.
- Die Leuchten sind bestmümpfungsfähig verschwinden. Die zur Innenbeleuchtung von Wohnräumen geeigneten Leuchten nicht im Freien benutzen. Die Leuchte mit einer Schutzklasse über IP 44 nicht zu verbinden.
- Die Leuchte mit einem Niederspannungs System von 230V/50Hz und keinen sein.
- Die auf der Außenkabel liegt die Außenleitung beschädigt werden, so ist diese/dieser zu ersetzen, um eine Verletzung durch einen Stromschlag zu vermeiden.
- Die Leuchte ist in der Leuchte selbst, ist die Stromversorgung abzutrennen. Es sollte garantiert werden, bei der Lampe abgetrennt, sind die Leuchte und die Leitung der Lampe, die im Schema abgefragt, sind. Bei der Installation einer Lampe nur einer anderen Leistung, als vom Hersteller angegeben, überlassen der Hersteller keine Verantwortung für mögliche Schäden an der Leuchte.
- Die Leuchte nicht abdecken.
- Von Kindern fern halten.

## Beschreibung der Symbole:

Die folgenden Symbole stehen auf der Verpackung des Erzeugnisses.

- Schutzklasse I: Diese Lampe ist durch ein Schutzkabel (Grundreihe Leitung) an die Schutzkategorie der Bildung anzuschließen.
  - Schutzklasse II: Es ist eine doppelte bzw. verstärkte Isolierung vorhanden. Die Schutzverriegelung wird nicht benötigt.
  - Schutzklasse III: Schutzkategorie III.
  - Niederspannungsfähige: Diese Geräte sind mit einer Schutzverriegelung oder einer Niederstromklappe geeignet. Ein Schutzglas ist nicht obligatorisch.
  - Die Leuchte ist nicht zur Bedeckung durch Wärmeschutzglas geeignet.
  - Das Gerät ist nur für eine Lampe zu jedem beleuchteten Objekt geeignet.
  - Ein Warnsymbol: In mehreren Bitter finden Sie den empfohlenen Abstand auf dem Lampenschirm.
  - Nur im Innenraum benutzen.
  - Nur im Freien.
  - Das Erzeugnis nicht mit dem Halsband, entsorgen, Sie müssen es bei einer Einrichtung entsorgen, die zur Entsorgung von elektrischen Geräten geeignet ist.
- ## Bedienungshandlung:
- Vor der Benutzung des Erzeugnisses die Stromversorgung mit dem Netz abtrennen.
  - Die Befestigung von Fixtures in den Verteilungsklassen oder auf jeden Fall der Verbindung vermeiden.
  - Vor der Reinigung die Leuchte von einem Zeitraum von 10 Minuten abkühlen lassen.
  - Die Leuchte nicht mit Wasser reinigen.
  - Die Fixtures sind aufgrund von Gesundheitsrisiken werden Sie sich an die Verfallsdaten.
  - Die Hersteller behaupten die Funktion des Geräts über den Zeitraum für 2 Jahre (3 Jahren - LED) nach der Lieferung durch den Fachhandel. Die Garantiebedingungen gelten nicht, wenn das Erzeugnis ohne Genehmigungs Kennzeichen wurde.

## Safety Guidelines

The information contained in these documents shall be studied prior to the start of installation. Read the instructions for use and the safety instructions on the product performance file.

## Safety Requirements:

- Installation and connection of the lighting fixture shall be conducted by a qualified person.
- Warning: Cut off the power supply prior to the start of installation.
- Before connecting the lighting fixture, make sure the network technical data is in compliance with the specification indicated on the package.
- The geometry of the lighting fixture attachment point shall conform to the lighting fixture specification with their intended purpose. Do not use lighting fixtures designed for illumination of indoor living spaces, for outdoor applications; do not use lighting fixtures with protection less than IP44 in rooms with high humidity.
- All elements of the connection to the power supply shall be free from moisture and corrosion.
- Do not use electrical wiring that is damaged. It shall be replaced to avoid the hazard of electrical current-induced injury.
- Before the replacement of a light bulb, cut off the power supply of the lighting fixture and wait until the light bulb has cooled off.
- Close lamp tube and cover in accordance with the assembly diagram.
- Do not use a lamp that is not suitable for safe and proper use of the product. For use in the power supply network with the voltage of not more than 230V/50Hz.
- Do not cover the lighting fixture.
- Keep safe from children.

## Description of Symbols:

All description symbols are indicated on the product's package.

- Protection class I: This lamp shall be connected through the protective electrical cable (grounding) and green wire to the grounding protection class II.
  - Protection class II: Double or reinforced insulation is provided.
  - Protection grounding is not required.
  - Protection class III: Low-voltage lighting fixture.
  - The device is intended only for lamps with protection or for low-pressure lamps. Use of protective glass is not necessary.
  - The lighting fixture is not suitable for being covered with thermal insulation material.
  - The minimum distance in meters from the lamp to any flammable item. Please refer to the accurate distance on the lamp sticker.
  - For indoor use only.
  - For outdoors use only.
  - Do not put this product in regular household waste until the end of its lifetime. You shall discard it in the place intended for waste electrical equipment.
- ## Maintenance Guidelines:
- Prior to cleaning of the product, cut off the power supply by turning off the switch.
  - Avoid moisture in the distribution box or any part of electrical wiring.
  - Before you start dealing with unit the lamp, cool off for 10 minutes.
  - Use only dry cloth.
  - To remove any part of the product, connect the place of disassembly.
  - The manufacturer gives the warranty for performance of this product for 2 years (3 years for LED) starting from the date of delivery by distributor. The warranty obligations shall not be valid in unusual circumstances modifications have been introduced in the product.

## ENG

## Инструкция по технике безопасности

Информацию, содержащуюся в данной инструкции, необходимо изучить перед началом использования изделия.

## Требования безопасности:

- Установка и подключение светильника должны проводиться квалифицированными специалистами.
- Внимание! Перед тем, как начать установку, отключите подачу электроэнергии.
- Перед подключением светильника убедиться, что технические данные сети соответствуют данным, указанным на упаковке.
- При выборе светильника необходимо учитывать его вес.
- Использование светильника по назначению. Светильник, предназначенный для внутреннего использования, нельзя применять для освещения помещений с повышенной влажностью.
- Все элементы подключения к электропитанию должны быть свободными от коррозии и повреждений.
- Если выключатель имеет шнур управления, то он должен быть защищен от воздействия влаги, пыли, грязи, влаги, пыли, грязи.
- После замены лампы необходимо полностью закрыть люмен и убедиться, что лампочка надежно охлаждена.
- Выбор лампы и ее мощность должны указывать в схеме сборки.
- Не использовать лампы, не соответствующие требованиям инструкции.
- Для подключения в электросеть с напряжением не более 230V/50Hz. Не нарушать требования.
- Береже от детей.

## Описание символов:

Все описательные символы указаны на упаковке изделия.

- Класс защиты I: Эта лампа должна быть соединена защитным кабелем (земляная проводка) с защитной клеммой заземления.
  - Класс защиты II: Предусмотрена двойная изоляция или усиленная изоляция. Защитное заземление не требуется.
  - Класс защиты III: Светильник низкого напряжения.
  - Прибор предназначен только для лампы с защитой или лампы низкого давления. Необходимо использовать защитное стекло.
  - Светильник не подходит для того, чтобы закрывать его теплоизоляционными материалами.
  - Минимальное расстояние от лампы до любого осветительного объекта в метрах. Пожалуйста, найдите точное расстояние на этикетке лампы.
  - Используйте только внутри помещения.
  - Для внутреннего использования.
  - Не помещайте это изделие в обычные бытовые отходы до конца его жизненного цикла. Вы должны использовать его в месте, предназначенном для электрических отходов.
- ## Инструкция по обслуживанию:
- Перед чисткой изделия отключите электропитание, выключив переключатель.
  - Избегайте попадания влаги в распределительную коробку или на любую часть электропроводки.
  - Перед тем, как начать работу, дайте лампе остыть в течение 10 минут.
  - Используйте только сухую чистую ткань.
  - Для гарантийного ремонта лампы необходимо обратиться к месту покупки.
  - Компания-производитель гарантирует работу данного оборудования в течение 2 лет (3 года для светодиодных С LED-модулей), начиная с даты поставки из дистрибутора. Гарантийные обязательства не действуют в случае введения нестандартных изменений в изделие.

## RUS

## Инструкция за технику безбедности

Информацију, која је садржана у овој упутству, неопходно је проучити пре него што се започне са употребом производа.

## Важни безбедности:

- Уградња и повезивање светилника повину проваљача квалификованим стручњацима.
- Упажљиво! Пре него што почнете са уградњом, искључите напајање електроенергије.
- Пре него што се приступи повезивању светилника, проверите да ли технички подаци о мрежи одговарају подацима на паковању.
- Приликом избора светилника морају се узети у обзир његов тежина и материјал.
- Светилник намењен за унутрашњу употребу. Не смеју се користити за осветљавање простора са повећаном влажношћу.
- Сви елементи повезивања са електроенергијом морају бити слободни од корозије и оштећења.
- Ако имате управљачку жицу, она мора бити заштићена од влаге, прањине, загађења, загађења, загађења, загађења.
- После замене лампочке, потпуно затворите светилник и проверите да ли лампочка је добро хлађена.
- Избор лампе и њене моћности морају бити наведени у упутству.
- Не користите лампе, које не одговарају захтевима инструкције.
- За повезивање у електроенергетску мрежу са напонем не више од 230V/50Hz. Не нарушавају захтеве.
- Будите опрезни са децом.

## Опис симбола:

Вс описателни симболи су наведени на упутству за употребу.

- Клас заштите I: Ова лампа повину бити повезана заштитним кабелем (земљана проводка) са заштитном клеммом заземљења.
  - Клас заштите II: Предвиђена је двојна или ојачана изолација. Заштитно заземљење није потребно.
  - Клас заштите III: Светилник ниског напонга.
  - Прилао намењен само за лампе са заштитом или лампе ниског напонга. Неопходно је користити заштитно стакло.
  - Светилник није погодан за то, да се закривљају његово топлотна изолацијска материјала.
  - Минимално растојање од лампе до било ког осветљеног објекта у метрима. Молимо вас да нађете тачно растојање на етикетци лампе.
  - Користите само унутрашње просторе.
  - За унутрашњу употребу.
  - Не стављајте овај производ у обичне кућне отпадне материјале до краја његовог живота. Треба га одложити у одговарајуће место.
- ## Опис симбола:
- Пре чистиња производа, искључите електроенергију, искључивши прекидач.
  - Избегавајте падање влаге у дистрибутивну кућицу или на било коју част електропроводности.
  - Пре него што почнете са радом, дајте лампи остати у топлини за 10 минута.
  - Користите само суву чисту тканину.
  - За гарантни ремонт лампе, неопходно је обратити се месту куповине.
  - Компанија-произвођач гарантује рад овог опремања током 2 година (3 године за LED-модуле), почевши од датума достављања из дистрибутора. Гарантни обавезања не важе у случају увођења нестандартних измена у производњу.

## UA